

1 Mittente MAGNA PT B.V. Co. KG Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		Lettera di vettura internazionale <div style="text-align: right; font-size: 2em; font-weight: bold;">N 30215</div> <p style="font-size: 0.8em; margin-top: 10px;">Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada</p>																													
2 Destinatario Renault Stab. di Douai Usine G.Besse Cedx 1-191 DB1 59509 Douai France		16 Trasportatore DHL Freight GmbH August-Horch-Strasse 5 D-51149 Köln Germany IDEM																													
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Douai Usine G.Besse Cedx 1-191 DB 59509 Douai France		17 Trasportatori successivi <div style="text-align: center; font-size: 0.8em;"> </div>																													
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia <div style="text-align: right; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">08/10/2021</div>		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore																													
6 Contrassegni e numeri	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio																												
5 Documenti allegati <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>Delivery Note</th> <th>Invoice</th> <th>Reference</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7255798</td> <td></td> <td>LR23THG2</td> </tr> <tr> <td>7255800</td> <td></td> <td>LR23THG1</td> </tr> </tbody> </table>	Delivery Note	Invoice	Reference	7255798		LR23THG2	7255800		LR23THG1	Gearboxes for car assembly <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>Part Number</th> <th>Quantity</th> <th>Packaging list</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>320105152R</td> <td>240 PZ</td> <td>30 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320103469R</td> <td>16 PZ</td> <td>2 RSA RACK 300</td> </tr> </tbody> </table>	Part Number	Quantity	Packaging list	320105152R	240 PZ	30 RSA RACK 300	320103469R	16 PZ	2 RSA RACK 300	11 Peso lordo Kg Peso lordo 21720 1457,6	12 Vol. m3										
Delivery Note	Invoice	Reference																													
7255798		LR23THG2																													
7255800		LR23THG1																													
Part Number	Quantity	Packaging list																													
320105152R	240 PZ	30 RSA RACK 300																													
320103469R	16 PZ	2 RSA RACK 300																													
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>Classe</th> <th>Cifra</th> <th>Lettera</th> <th>ADR*</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center; font-weight: bold;">32 colli</td> </tr> </tbody> </table>		Classe	Cifra	Lettera	ADR*				32 colli	32 colli 23177,60 Kg																					
Classe	Cifra	Lettera	ADR*																												
			32 colli																												
14 Istruzioni per il pagamento del nolo <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		19 convenzioni particolari																													
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 08/10/2021		<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																												
Prezzo trasporto																															
Abbonamento																															
Saldo																															
Maggiorazioni																															
Supplementi																															
Totale																															
22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore <div style="text-align: center; font-size: 0.8em;"> </div> Tipo mezzo Targa mezzo Bilico MS138																													
24 Merce ricevuta Luogo Data Firma e timbro del destinatario																															

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7255800

DATE: 15.10.2021

TELETRANSMIS

258238

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.fid.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault SA
Usine Georges Besse
Route de Curnoy Cedex, 1
F-59509 DOUAI
191GDB10

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: 08.10.2021
ARRIVEE: 15.10.2021

A: 11:46
A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE / PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HF-BVA ASS DW5 007 IT 556187	320103469R	16	PCE	MFM---1353	2	63013481 à 63013518	8	211007171 6430P900	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

POIDS BRUT TOTAL: 1.458 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 2
N° DE L'UNITE DE TRANSP. MS138
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P287219707

LIEU DE TRANSIT